

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2009

aruandeaasta lõpp: 31.12.2009

ärinimi või sihtasutuse nimi: Osaühing Artaro

registrikood: 10145337

tänava/talu nimi, Lasteaia 12-18
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn:

vald:

postisihtnumber: 75401

maakond:**telefon:**

faks:

e-posti aadress:

veebilehe aadress:

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	10
Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 5 Materiaalne põhivara	11
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 7 Müügitulu	12
Lisa 8 Tööjõukulud	12
Lisa 9 Seotud osapooled	12

Tegevusaruanne

OÜ Artaro on asutatud 1997 aastal.

Põhiliseks tegevusalaks on tuletorjehüdrantide, veevõtupostide, -kaevude, veetrasside erinevate lahenduste tootmine. Kõrvaltoodanguna on toodetud vähesel määral haljastuses kasutatavaid tooteid

Vähesel määral on tegeldud ka vahenduse ja teenuste osutamisega.

Kuna 2008 ja 2009 aasta ei töotanud tulla sama edukad kui 2007 siis hakkas oü Artaro oma töötajaid 2007 aasta novembris koondama. 2009 aastal palgatööjõudu kasutatud ei ole . Juhatusel liikmele on tasu makstud 146 tuhat krooni

Et säilitada põhitoodangu käivet on otsitud võimalusi laiendada turgu Euroopas (lisaks senisele Saksa, Soome ja Leedu turule)

2010 aastal plaanib oü Artaro lisaks varem alustatud tootmisele hakata tegelema renoveerimisega.

Juhatus on kahe liikmeline. Juhatusel liikmetele erisoodustusi osutatud ei ole.

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

OÜ Artaro juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis kajastab õigesti ja õiglaselt äriühingu vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust ja rahavoogusid. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja Eesti hea raamatupidamistava nõudeid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansi kuupäeva 31.12.2009 ja aastaaruande koostamispäeva 30.06.2010 vahemikul.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel. Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil äriühingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamispäeva seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda käesoleval perioodil antud hinnangust.

Juhatuse hinnangul on OÜ Artaro jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Juhatus kinnitab 2009.a aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Varad		
Käibevara		
Raha	1 077 336	628 724
Nõuded ja ettemaksed	6 327 876	4 692 274
Kokku käibevara	7 405 212	5 320 998
Põhivara		
Nõuded ja ettemaksed	2 678 920	2 752 620
Materiaalne põhivara	813 494	1 325 665
Kokku põhivara	3 492 414	4 078 285
Kokku varad	10 897 626	9 399 283
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Laenukohustused	122 678	117 842
Võlad ja ettemaksed	2 577 214	2 282 276
Kokku lühiajalised kohustused	2 699 892	2 400 118
Pikaajalised kohustused		
Laenukohustused	38 916	152 423
Kokku pikaajalised kohustused	38 916	152 423
Kokku kohustused	2 738 808	2 552 541
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	40 000	40 000
Kohustuslik reservkapital	4 000	4 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	6 542 742	6 245 351
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 572 076	557 391
Kokku omakapital	8 158 818	6 846 742
Kokku kohustused ja omakapital	10 897 626	9 399 283

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2009	2008
Müügitulu	8 901 853	7 640 597
Muud äritulud	337 763	1 841
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-7 075 538	-5 725 642
Mitmesugused tegevuskulud	-243 308	-470 777
Tööjõukulud	-194 340	-268 014
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-54 451	-446 784
Muud ärikulud	-7 552	-44 978
Ärikasum (-kahjum)	1 664 427	686 243
Finantstulud ja -kulud	-23 237	-61 602
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	1 641 190	624 641
Tulumaks	-69 114	-67 250
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 572 076	557 391

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2009	2008
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	1 664 427	686 243
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	54 451	446 784
Kokku korrigeerimised	54 451	446 784
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 635 602	-3 231 026
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	299 774	512 737
Kokku rahavood äritegevusest	383 050	-1 585 262
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-135 500	-203 329
Muud väljamaksed investeerimistegevusest	73 700	
Muud laekumised investeerimistegevusest	593 220	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	531 420	-203 329
Rahavood finantseerimistegevusest		
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-113 507	-108 825
Makstud intressid	-23 237	-61 602
Makstud dividendid	-260 000	-206 000
Makstud ettevõtte tulumaks	-69 114	-67 250
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-465 858	-443 677
Kokku rahavood	448 612	-2 232 268
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	628 724	2 860 992
Raha ja raha ekvivalentide muutus	448 612	-2 232 268
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 077 336	628 724

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	Kokku
31.12.2007	40 000	4 000	6 451 351	6 495 351
Aruandeperioodi kasum (kahjum)			557 391	557 391
Makstud dividendid			-206 000	-206 000
31.12.2008	40 000	4 000	6 802 742	6 846 742
Aruandeperioodi kasum (kahjum)			1 572 076	1 572 076
Makstud dividendid			-260 000	-260 000
31.12.2009	40 000	4 000	8 114 818	8 158 818

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Oü Artaro 2009 aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevas arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, nõudmiseni hoiuseid pankades, tähtajalisi hoiuseid tähtajaga kuni 3 kuud ja rahaturufondi osakuid.

Aktsiad ja muud väärtpaberid

Lühiajalised finantsinvesteeringuid aktsiatesse ja teistesse omakapitaliinstrumentidesse kajastatakse bilansis õiglases väärtuses, juhul kui see on usaldusväärselt hinnatav. Aktsiaid ja muid omakapitaliinstrumente, mille õiglane väärtus ei ole usaldusväärselt hinnatav, kajastatakse soetusmaksumuses.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded ostjate vastu

Nõuete ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a nõudeid teiste kontserni ettevõtete ja sidusettevõtete vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumus (s.o. nominaalväärtus miinus vajadusel tehtavad allahindlused).

Nõuete laekumise tõenäosust hinnatakse võimaluse korral iga ostja kohta eraldi. Kui nõuete individuaalne hindamine ei ole nõuete arvust tulenevalt võimalik, siis hinnatakse individuaalselt ainult olulisi nõudeid. Ülejäänud nõudeid hinnatakse kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisena.

Muud nõuded

Kõiki muid nõudeid (viitlaekumised, antud laenuid ning muud lühi- ja pikaajalised nõuded), välja arvatud edasimüügi eesmärgil omandatud nõudeid, kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses. Edasimüügi eesmärgil soetatud nõudeid kajastatakse õiglase väärtuse meetodil.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 30 000 krooni.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a. tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Põhivara parandusväljaminekud, mis suurendavad põhivara tööjõudlust üle algselt arvatud taseme ja tõenäoliselt osalevad lisanduvate tulude tekkimisel tulevikus, kapitaliseeritakse bilansis põhivarana. Kulutused, mis tehakse eesmärgiga tagada ning säilitada varaobjektilt tulevikus saadavat tulu, kajastatakse nende kulude tekkimisel aruandeperioodi kuludes.

Maad ei amortiseerita.

Juhul kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, on need komponendid võetud raamatupidamises arvele eraldi varadena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt nende kasulikule elueale.

Põhivara arvelevõtmise alampilr 30000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
ehitised ja rajatised	20
tootmiseseadmed	8
muud seadmed ja inventar	5

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad hankijatele, võetud laenud, viitvõlad, väljastatud võlakirjad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas. Pikaajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumuse arvestus toimub kasutades sisemise intressimäära meetodit.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline.

Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Intressitulu kajastatakse siis, kui tulu laekumine on tõenäoline ja tulu suurus on võimalik usaldusväärselt hinnata. Intressitulu kajastatakse kasutades vara sisemisest intressimäära, välja arvatud juhtudel, kui intressi laekumine on ebakindel. Sellistel juhtudel arvestatakse intressitulu kassapõhiselt.

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Sularaha kassas		4 652
Arvelduskontod	1 077 336	624 072
Kokku raha	1 077 336	628 724

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Nõuded ostjate vastu	3 700 942	2 719 864
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	256 238	181 714
Muud nõuded	2 175 000	1 600 000
Ettemaksed	195 696	190 696
Kokku Nõuded ja ettemaksed	6 327 876	4 692 274

Lisa 4 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (kroonides)

	31.12.2009		31.12.2008	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Ettevõtte tulumaks		14 089	180 506	
Käibemaks	134 440			
Üksikisiku tulumaks		4 120		2 060
Sotsiaalmaks		7 960		4 086
Kohustuslik kogumispension				248
Töötuskindlustusmaksed		666		111
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad			1 208	
Ettemaksukonto jääk	121 798			
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	256 238	26 835	181 714	6 505

Lisa 5 Materiaalne põhivara (kroonides)

	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Ettemaksed	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	Kokku
		Transpordivahendid	Arvutid ja arvutisüsteemid	Muud masinad ja seadmed					
31.12.2007									
Soetusmaksumus	400 000	981 674	73 231	1 295 553	2 350 458	121 487	2 736 004	2 736 004	5 607 949
Akumuleeritud kulud	-134 019	-266 421	-42 015	-734 844	-1 043 280	-108 910			-1 286 209
Jääkmaksumus	265 981	715 253	31 216	560 709	1 307 178	12 577	2 736 004	2 736 004	4 321 740
Ostud ja parandused		136 093		18 416	154 509	32 204	16 616	16 616	203 329
Amortisatsioonikulu	-32 004	-211 920	-10 155	-184 516	-406 591	-8 189			-446 784
31.12.2008									
Jääkmaksumus	233 977	639 426	21 061	394 609	1 055 096	36 592	2 752 620	2 752 620	4 078 285
Ostud ja parandused				135 500	135 500		15 282	15 282	150 782
Amortisatsioonikulu	-32 004	262 656	-6 480	-271 687	-15 511	-6 936			-54 451
Ümberklassifitseerimised		-593 220			-593 220		-88 982	-88 982	-682 202
Muud ümberklassifitseerimised		-593 220			-593 220		-88 982	-88 982	-682 202
31.12.2009									
Jääkmaksumus	201 973	306 862	14 581	258 422	581 865	29 656	2 678 920	2 678 920	3 492 414

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Võlad tarnijatele	2 497 700	2 041 268
Võlad töövõtjatele	51 481	57 986
Maksuvõlad	26 835	6 507
Muud võlad	1 198	176 515
Kokku võlad ja ettemaksed	2 577 214	2 282 276

Lisa 7 Müügitulu

(kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2009	2008
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	2 450 057	2 480 096
Läti	6 451 796	5 160 501
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	8 901 853	7 640 597
Kokku müügitulu	8 901 853	7 640 597

Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2009	2008
tuletõrjehüdrandid	8 901 853	6 955 139
malmvalu detailid		672 726
kosmeetikatoodete müük		12 732
Kokku müügitulu	8 901 853	7 640 597

Lisa 8 Tööjõukulud

(kroonides)

	2009	2008
Palgakulu	146 008	201 061
Sotsiaalmaksud	48 332	66 953
Kokku tööjõukulud	194 340	268 014

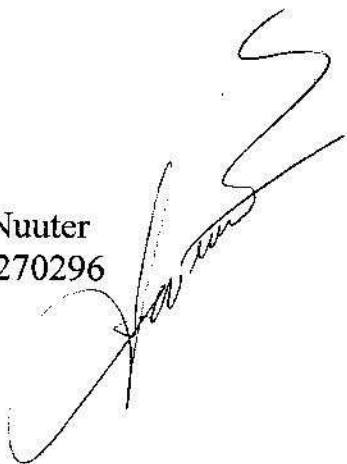
Lisa 9 Seotud osapooled

(kroonides)

seotud isikuteks on omanikest juhatuse liikmed
 juhatuse liikmele on makstud tasu 146008 krooni, erisoodustusi osutatud ei ole

Oü Artaro 2009 majandusaasta aruande allkirjastamine 30,06,2010.a.

Argo Nuuter
36803270296

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Argo Nuuter', written over a light grey background.

Mati Nuuter
33911250255

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Mati Nuuter', written over a light grey background.

Aruande elektroonilised kinnitused

Osaühing Artaro (registrikood: 10145337) 01.01.2009 - 31.12.2009 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Argo Nuuter	Juhatuse liige	30.06.2010
Resolutsioon:	aruanne kinnitatud 30,06,2010 osanike üldkoosolekul	

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	31.12.2009
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	6 542 742
Aruandeaasta kasum (kahjum)	1 572 076
Kokku	8 114 818
Jaotamine	
Dividendideks	4 500 000
Kokku	4 500 000

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mujal liigitamata metalltoodete tootmine	25991	8901853	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Mati Nuuter	33911250255	Keila linn, Harju maakond, Eesti	20000 EEK
Argo Nuuter	36803270296	Eesti	20000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6725587
E-posti aadress	argo@artaro.com.ee